安全理事会

第六十九年

临时逐字记录

第七二七〇次会议

2014年9月19日星期五中午12时25分举行

纽约

主席:	鲍尔女士.....	(美利坚合众国)
成员:	阿根廷.....	奥亚尔萨巴尔先生
澳大利亚.....	布利斯先生
乍得.....	曼加拉尔先生
智利.....	利亚诺斯先生
中国.....	申博先生
法国.....	拉梅克先生
约旦.....	卡瓦夫人
立陶宛.....	包布利斯先生
卢森堡.....	弗利斯先生
尼日利亚.....	奥格武夫人
大韩民国.....	白芝亚女士
俄罗斯联邦.....	潘金先生
卢旺达.....	恩杜洪吉雷赫先生
大不列颠及北爱尔兰联合王国.....	泰瑟姆先生

议程项目

中东局势

秘书长关于2014年5月29日至9月3日期间联合国脱离接触观察员部队的报告
(S/2014/665)

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-0506)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(<http://documents.un.org/>)上重发。

中午12时25分开会。

通过议程

议程通过。

中东局势

秘书长关于2014年5月29日至9月3日期间联合国脱离接触观察员部队的报告 (S/2014/665)

主席（以英语发言）：安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

我谨提请安理会成员注意文件S/2014/665，其中载有秘书长关于2014年5月29日至9月3日期间联合国脱离接触观察员部队的报告。

在安理会成员磋商后，我受权代表他们发表以下声明：

“安全理事会重申必须维持《1974年以色列和阿拉伯叙利亚共和国之间的部队脱离接触协议》。安全理事会强调，尽管最近的安全挑战以及联合国脱离接触观察员部队（观察员部队）在以色列的协助下将其大部分人员临时迁过阿尔法线，双方必须继续承诺遵守《脱离接触协议》的规定，严格遵守停火和部队隔离。安全理事会还敦促双方在这一安全威胁加剧时期向脱离接触观察员部队（观察员部队）提供支助，并在观察员部队和联合国停战监督组织（停战监督组织）——戈兰观察员小组提出请求时保障其安全通行和再补给。

“安全理事会还重申无条件地支持观察员部队，并且必须使观察员部队继续作为有助于维护中东和平与安全的重要力量。安全理事会关切地注意到，由于持续不断的叙利亚冲突以及一些非国家武装行为体，包括努斯拉阵线的活动，观察员部队行动区的安全局势日益恶化，其对《脱离接触协议》和在那里履行职务的联合国维和人员构成风险。在这方面，安全理事

会确认有必要灵活调整观察员部队的态势，以便在观察员部队继续执行任务时尽最大限度地减少联合国人员面临的风险，同时强调最终的目标是在可行时尽快使维和人员返回其在观察员部队行动区的据点。

“安全理事会谴责安理会指定的恐怖主义团体和非国家武装行为体最近在观察员部队行动区针对联合国维和人员的敌意行为，并强调决没有任何理由可供为袭击和扣押联合国维和人员辩解。安全理事会深为关切地注意到，在联合国阵地和营地附近开枪射击也大大加剧了联合国人员的风险。为此，安全理事会要求观察员部队以外的所有团体必须放弃观察员部队的全部据点和库奈特拉过境点，并交还维和人员的车辆、武器和其他装备。安全理事会重申，观察员部队的任务、公正性、业务活动、安全和保障必须得到尊重。安全理事会呼吁所有各方允许观察员部队自由开展业务活动，确保其人员的充分安全和全面执行1974年协议。

“安全理事会赞扬观察员部队和停战监督组织——戈兰观察员小组维和人员勇敢面对在其行动地区内面临的各种威胁和挑战，并向部队派遣国表示感谢。安全理事会指出，必须维持必要水平的观察员部队兵力和自卫资源，以便履行其重要任务，并保留快速反应和反简易爆炸装置的能力，在一种不断变化的安全环境中这已证明是不可或缺的。

“安全理事会敦促具有影响力的会员国向这一地区的非国家武装行为体强烈转达信息，必须立即停止所有危及联合国实地人员和阻碍其执行安全理事会授权任务的活动。安全理事会忆及，所有会员国都有义务确保把参与资助、计划、筹备和实施恐怖主义行为或为恐怖主义提供协助的人员绳之以法，并指出这项义务对于针对联合国维和人员的恐怖主义行为十分重要。

“安全理事会请秘书长在30天内提供最新资料，说明需要采取哪些步骤来维持观察员部队执行任务的能力，包括即使在安全条件限制观察员部队在隔离区和限制区充分运作的情况下监测停火和部队隔离的备选办法，并随时向安全理事会通报它可如何支持继续这一重要使命的最新情况。”

这项声明将作为安全理事会文件分发，文号为S/PRST/2014/19。

安全理事会就此结束现阶段对本议程项目的审议。

中午12时30分散会。